# Advanced Class Grammar

Sunday, September 7 Tuesday, September 9

Understanding and Using English Grammar 5th Edition - Volume B

pp. 350~ 353





## Pattern #6: It works; It is working; Does it work? (それは効果がある; それは正しく作動している; それは効き目があるの?)

In order to lose weight, I started jogging every day. It works! ^^ I have already lost 5 lbs.! ダイエットのために毎日ジョギングを始めました。**効果ありです**! ^^ すでに5ポンド(約2.3kg)減りました!

I want to pass the Eiken exam, so I'm studying English 3 hours a day these days. It works well! I really feel like I'm improving.^^ 英検合格を目指して、最近は1日3時間英語を勉強しています。**効果抜群!**上達してる実感があります^^

Someday, I want to buy my own house, so I started putting \$1000 into my savings account every month. This plan really works well. ^^ It has only been a few years, but I have already saved up tens of thousands of dollars!

いつか自分の家を買いたいので、毎月1000ドルを貯金口座に貯め始めました。**この計画は本当にうまくいっています**。^^ まだ数年しか経っていませんが、すでに数万ドル貯まっています!

Oh, you want to improve your energy-level? **Sleeping at least 8 hours a day works** well! I totally recommend it. ^^ えっと、エネルギー(元気)レベルを上げたいんですか?**1日8時間以上寝ると効果的ですよ**!本当におすすめです。^^

I know you want to get healthier, but I don't recommend dieting. **It doesn't work**. In fact, dieting can damage your body. - - ;; 健康になりたいのは分かりますが、ダイエットはお勧めしません。**効果がありません**。それどころか、体を害する可能性があります。

Do I think it's a good idea to stay up all night in order to study for a test? No way! **That doesn't work** at all. You'll burn yourself out. テスト勉強のために徹夜するのはいい考えなのって?とんでもない!**そんなの全く効果ない**よ。燃え尽きてしまいますよ。

**Using violence to solve problems doesn't work**. Instead, we should use honest dialogue to deal with problems. **That method works** better. **暴力で問題を解決するのは効果がありません**。そうではなく、誠実な対話を通して問題に取り組むべきです。**その方法の方が効果的です**。

## Pattern #6: It works; It is working; Does it work? (それは効果がある; それは正しく作動している; それは効き目があるの?)

Can you contact the repair-person? There is something wrong with our printer. It is not working.

修理担当者に連絡してもらえますか?プリンターに不具合があり、動作しません。(プリンターが動いていない)

Don't use the elevator today. **It isn't working**. We have to use the stairs until the elevator gets repaired. 今日はエレベーターを使わないでください。**故障しています**。修理が終わるまで階段を使ってください。

Our internet connection is acting weird these days. **It was working** yesterday, but today, **it isn't working**. What's going on? 最近、インターネット接続がおかしくなってしまった。昨日は**大丈夫だった**のに、今日は**ダメなんです**。一体何が起こっているのだろう?

Is my smartphone working? Technically, it is working, but it isn't working very well. Some functions work, and others don't work. スマホはちゃんと動いているかって?厳密に言うと動いてはいるが、あまりうまく動作していない。一部の機能は使えるが、他の機能はダメ。

Oh, by the way, you can use the microwave again! ^^ We got it fixed, so it is working well now. The microwave is working again. ところで、電子レンジはまた使えるようになったよ! 修理が終わったので、今は良く動いている。電子レンジはまた治ったよ。

I need to get my car repaired. I think it's the battery. **The battery isn't working** at all. I can't even start the car. 車を修理してもらわないと。バッテリーのせいだと思う。**バッテリーが全く動かない**。エンジンもかからない。

Don't shop at Store A! The computer I bought there isn't working very well. But the computer I bought at Store B is working great! A店では買い物を絶対にしないほうがいい!**あそこで買ったパソコンは調子が悪いんだ**。でも**B店で買ったパソコンはすごく調子いいんだよ**!

#### Pattern #6: It works; It is working; Does it work? (それは効果がある; それは正しく作動している; それは効き目があるの?)

Miho: By the way, whatever happened to your natto-diet? You said that you were going to eat nothing but natto for a week in order to lose weight. How's it going? Does it work?

ミホ:ところで、豆腐ダイエットはどうなったの?1週間豆腐だけ食べて痩せるって言ってたけど、どう?**効果ある**?

Kenji: No, I gave up on my natto-diet after only 3 days. It doesn't work. I'm so sick of natto; I never want to see it again! - -;;

健二:いや、納豆ダイエットは3日で諦めたんだ。**効果がない**。もう納豆に飽きた。二度と見たくない! - -;;

Kenji: I want to improve my English without studying, and I heard that using your textbook as a pillow works well! Apparently, your brain automatically absorbs the English information from the book while you sleep! What do you think? Do you think it will work?

健二:勉強せずに英語力を伸ばしたいんだけど、教科書を枕にして使うといいらしいよ!寝ている間に教科書の英語情報が自然と脳に吸収されるらしい!どう思う?**効果はありそう**?

Miho: I don't think that technique will work. I mean, you can try it, if you want. But I don't think sleeping on textbooks works very well. ミホ: その方法は効果がないと思うよ。まあ、試してみたいなら試してもいいけど、教科書の上で寝るのはあまり効果がないと思うの。

Miho: You should try this medicine for your headache. It works really well! Whenever I have a headache, I take it, and it works right away.

ミホ:頭痛にはこの薬を試してみて。**すごく効くの**!私も頭痛がするたびに飲んでいるけど、**すぐに効くよ**。

Kenji: Really? Does it work well? I don't know... It looks a little expensive. How about this medicine? Do think this one works?

健二:本当?**よく効くの**?どうだろう…ちょっと高そうだな。この薬はどう?**効くと思う**?

Miho: Well, if it is being sold at a pharmacy, I'm sure it works. But, will that medicine work really well? Will that work quickly?

ミホ:薬局で売っているなら、**当然効くと思うよ**。でも、**その薬、すごく高い効果があるかな?すぐに効くのかな**?

Kenji: I've never tried it, so I don't know. There are too many products to choose from! As long as it works, I don't care about the brand.

健二:使ったことないから、わからないな。商品が多すぎて、どれを選べばいいのかわからない!**効果さえあれば**、ブランドはどれでもいい。

#### Pattern #6: It works; It is working; Does it work? (それは効果がある; それは正しく動作している; それは効き目があるの?)

Miho: Oh my God! Not again?! みほ:ああ、もう!また?!?

Kenji: What's wrong?

健二:どうした?

Miho: Oh, it's this stupid printer! I can't believe this! This is the third time this week!

ミホ:この変なプリンターなの!もう呆れっちゃう!信じられない!これで今週3回目だよ!

Kenji: It's not working?

健二:ダメなの? (動いていない?)

Miho: No, it's not. There's another paper-jam inside. What a hassle! Is anything working in this office?!

ミホ:うん、**全然動いていない**。また紙詰まりしてる。もう面倒くさい!この事務所、**ちゃんと動いているのが一つでもあるの**?!

Kenji: That's strange... The printer was working fine last week. Okay, calm down. Here, let me help you fix that.

健二:おかしいな...プリンターは先週までちゃんと動いてたのに。さあ、落ち着いて。ほら、修理、手伝ってあげるよ。

Miho: No, it's okay; I know how to fix it. I've already fixed it twice this week. - -;;

ミホ:いや、いいの。直し方は知ってるから。今週は自分でもう2回も直したから。--;;

<5 minutes later> <5分後>

Kenji: How is it? <u>Is it working now?</u>

健二:どうだ?今は**動いてる**?

Miho: Yeah, it's finally working again. But it will probably stop working in a few hours. Oh, look at me, Kenji! My hands are all black!

ミホ:うん、**やっと動くようになったわ**。でも、**たぶん数時間後には動かなくなると思う**。あら、ケンジ君、これ見て!私の手が真っ黒よ!

Kenji: Why don't you try rubbing your hands through my hair? You can get the ink off your hands, and it will dye my gray hairs too.

健二:僕の髪に君の手をこすりつけてみたらどう?君の手についたインクも落とせて、僕の白髪も染まるよ。

Miho: ...... <u>Does that work</u>? みほ: ......それって効くの?

#### Pattern #6 – Quiz: It works; It is working; Does it work?

美保:1日100語の単語を覚える計画はどうなったの?その計画はうまくいってる?

健二:いや、全然効果がないから諦めたんだ。代わりに、1日に1語だけ新しい単語を覚えるようにし始めた んだ。そして、単語の定義だけを覚えるのではなく、その単語を使った例文をたくさん勉強しているんだ。 この方法の方がずっと効果的だと思う。

美保:どうしてそれが以前の方法より効果的なの?

健二:まず、「量より質が大事」とよく言うんじゃない?1日に100語も新しい単語を覚えようと無理しても 意味がない。1週間もすればほとんどの単語を忘れてしまうだろう?1日に1語だけ覚えて、その単語をしっか り覚えたい。定義だけを覚えるのではなく、その単語の使い方を学びたい。この方法は言語学習者にとって 一番効果的だ。Less is more「少ないほど豊か」ということわざがあるように。

美保:全く同感。また、新しい単語だけを覚えても、文脈がないので効果ないよ。その単語が使われる状況 全体を学習する必要があるの。そうすれば「いつ、どのように」その単語を使えるのかを認識できるように なるので、より効果的だよ。この点を考慮すると、例文集や、一番理想は会話例、を学ぶ方が、単語そのも のを単独で覚えるよりもはるかに効果的なの。

健二:うん、この方法はすごくおすすめだよ。すごく効果があるよ!少なくとも、僕の場合はうまくいって いる。みんなに効果あるとは限らないけどな。もちろん、実際の会話で新しい単語を練習するのが一番効果 的だけどな。試してみてもいい?

美保:いいよ、どうぞ。^^ 今日の単語は何?

健二:えっと…ミホ、君が僕にとってどれだけ大切な存在かを伝えたかったんだ。僕たちの友情をCHERISH (=赤ちゃんや宝のように大切に思う、愛しむ)しているよ。

美保:ハハハ... 相変わらず、お世辞が上手ね。そのセリフ、他の女の子にも効くかな? 🗡



#### It works; It is working; Does it work? Pattern #6 – Answers:

Miho: Whatever happened to your plan to memorize 100 vocabulary words a day? Is your plan working well? Kenji: No, it's not working at all, so I gave up on it. Instead, I started memorizing only 1 new word a day. And, instead of memorizing only the definition of the word, I'm studying tons of example sentences which use that word. I find that this method works much better.

Miho: Why does that work better than your old method?

**Kenji:** First of all, quality is more important than quantity. There is no point in forcing myself to learn 100 new words a day. I will probably forget most of those words within a week, right? I would rather learn only 1 word a day and learn that word *really well*. I want to learn *how to use* that word instead of just learning the definition. This technique works the best for language learners. As the saying goes: less is more.

Miho: I totally agree. Also, memorizing the new word by itself doesn't work because there is no *context*. We need to study the *entire situation* in which the word is used. This works better because we will be able to recognize when and how we can use the word. When you take this into consideration, studying example sentences, and ideally, conversation-examples works much better than just memorizing the word itself.

**Kenji:** Yeah, I totally recommend this method. It works great! At least, this technique is working well for me.

I can't speak for everyone. Of course, practicing new words in a real conversation works the best. Can I try?

**Miho:** Sure, go ahead. ^^ What's today's word?

**Kenji:** Well... I wanted to tell you how important you are to me, Miho. I really 'cherish' our friendship.

Miho: Hahaha... As always, you're excellent at *flattery*. Does that line work well with other girls?



